

## ንዲፕሎማ አፍልጦ/ተቐባልነት ምሃብ

አብ ስዊዘር ናይ ወጻኢ ዲፕሎማታትን ዲግሪታትን ኩሎግዜ ቅቡላት ኣይኮኑን። ይኹን እምበር አብ ገለ ኩነታት ዲፕሎማ አፍልጦ ክወሃቦ ይኸእል እዩ። ንገለ ሞያታት ዲፕሎማካ አፍልጦ ክተውህቦ ግድን እዩ።

### አፍልጦ ምሃብ ንዲፕሎማ

አብ ስዊዘርላንድ ናይ ወጻኢ ዲፕሎማ ዘለዎም ሰባት ኣብ እተወሰነ ኩነታት ንዲፕሎምኦም ተቐባልነቱ ከረጋግጹ ኣለዎም። እዚ አፍልጦ ናይ ወጻኢ ዲፕሎማ ወይ ዲግሪ ምስ ዲፕሎማ ወይ ዲግሪ ናይ ስዊዘርላንድ ዳርጋ ማዕረ ምዃኑ የረጋግጽ። ነቶም ብሕጊ/መምርሒ ዝተወሰኑ ሞያታት (ንኣብነት ኣለይቲ ሕሙማት፣ መምህራን...ወዘተ) ተቐባልነት ዲፕሎም ኣድላይ እዩ ከም ሞያ ንክትነጥፈሎም ። ዝተፈላለዩ ትካላት(ወኪላት)ንዝተፈላለዩ ሞያ ወይ ስልጠና ተፈላጥነት ንምሃብ ሓላፍነት ኣለዎን። አፍልጦ ምሃብ የኸፍል እዩ (ብነጻ ኣይኮነን)። ሓፈሻዊ ሕቶታት ብዛዕባ ንናይ ወጻኢ ዲፕሎማ አፍልጦ ምሃብ ዝምልከት ሃገራዊ ቤት ጽሕፈት ትምህርትን፣ ምርምርን ምህዞን (Staatssekretariat für Bildung, Forschung und Innovation SBFI | Secrétaire d'État à la formation, à la recherche et à l'innovation SEFRI) ሓላፍነት ኣለዎ።

### ምርግጽ ደረጃ (ንምስክር ወረቐት)

ን ብሕጊ(መምርሒ) ዘይተወሰኑ ሞያታት ኣብ ስዊዘርላንድ ንምስራሕ አፍልጦ ምሃብ ንዲፕሎማ ወይ ንዲግሪ ኣየድልን እዩ። ነዞም ሞያታት ናይ ደረጃ ምስክር ወረቐት ክወሃቦም ክሕተት ይከኣል እዩ (Niveaubestätigung | Attestation de confirmation de niveau)። እዚ ንናይ ወጻኢ ዲፕሎማ ኣብ ስርዓተ ትምህርቲ ስዊዘርላንድ ዘለዎ ቦታ(ሞጋ) የርኢ ። እዚ መረጋገጺ እዚ ስራሕ ንምርካብ ክሕግዞ ይኸእል እዩ ። ብዛዕባ መረጋገጺ ደረጃ ዝገልጽ ሓበሬታ ካብቲ ንዲፕሎማ አፍልጦ ዝህብ ሃገራዊ ትካል ክርከብ ይከኣል እዩ(Nationale Kontaktstelle für Diplomanerkennung | Point de Contact national pour la reconnaissance de diplômes) ወይ ካብ ማእከል ሞያዊ ምክርን ሓበሬታን ክርከብ ይከኣል እዩ BIZ (Berufsberatungs- und Informationszentren BIZ | Centres d'orientation professionnelle OP)።

### ብቐጥታ ሞያ ኣማዕብል (ንዝዛዘምካዮ ሞያ)

ናይ ስራሕ ተመክሮ ዘለዎም ኣባጽሕ(ዓበይቲ) ግን ከኣ ተፈላጥነት ዘይብሎ ዲፕሎማን ዲግሪን ዘለዎም ኣብ ስዊዘርላንድ መሰረታዊ ናይ ሞያ ትምህርቲ ወይ ዝለዓለ ናይ ሞያ ስልጠና(ትምህርት) ከማዕብሉ/ደጊሞም ክመሃሩ ይኸእሉ ኢዮም። ዝኸውን ኸይይኑ ጽቡቕ ፍልጠት ቋንቋ ጀርመንን ፈረንሳን ቀንዲ ረጅሒ እዩ። (ደረጃNiveau B1/B2 nach GER/FR). ግዳሳት ንኣብነት ካብ ማእከል ሞያዊ ምክርን ሓበሬታን BIZ (BIZ | OP) ብዘይ ክፍሊት ሓበሬታን ምክርን ክትረኽቡ ትኸእሉ። እቶም ናይ ሞያ ትምህርትኹም ከማዕብልኩም(ዝደገምኩም) ኣብ ስራሕ ዓለም ዘለኩም ዕድል ይመሓየሹ። ንተወሳኺ ስልጠና እውን መእተዊ ትረኽቡ።

### ዝያዳ ሓበሬታ (ሊንክኣድራሻታት ብሮፕራት ቡለቲን)

[www.hallo-bern.ch/ti/work/recognition-of-qualifications](http://www.hallo-bern.ch/ti/work/recognition-of-qualifications)